

电脑中的数据自输入以来可能有所改变，因此，路线信息可能不准确。实际路况始终优先于输入或重新计算的数据。骑行时尽量减少耗电。

按照建议的路线骑行时，务必遵守所有交通规则、交通标志以及关于路况的其他信息（例如，单行道或限行）。

警告 請參閱產品盒中重要產品資訊的產品警告和其他重要資訊。開始或改變任何運動計畫前，請務必諮詢您的醫生。

設定自行車連線 1. 下載 WAHOO ELEMNT 配套應用程式，確保BLUETOOTH（藍牙）已開啟。 // 2. 開啟ELEMNT ROAM，輕按左側按鈕接通/關閉電源。 // 3. 掃描QR碼與手機配對。若QR碼未顯示，按左側選擇按鈕選擇「手機配對」。 // 4. 遵循應用程式操作說明，連網/WiFi，授權其它應用*。完成個人資料表單、社交連結和/或電子郵件。 // 5. 更新固件（若提示）。

感測器配對 1. 開啟 ELEMNT ROAM 後前往選單，按左上方的按鈕前往選單。 // 2. 選擇新增感測器。 // 3. 啟動感測器後保持在ELEMNT ROAM附近，搖動感測器，注意LED燈閃爍。注意：為了節省電力，LED燈將在30秒後關閉。 // 4. 安裝感測器。

安裝到自行車上 選項1: 前端安裝，與31.8mm車把相容。使用2.5mm六角扳手安裝到把手上固定。 // 選項2: 安裝到龍頭上，使用內含的拉鍊扣將其安裝在自行車車頭（豎管）上。

按鈕功能 1. 選單（長按可接通/關閉電源） // 2. 智慧菜單按鈕（搖動螢幕更改）。 // 3. 翻頁。 // 4. 上下滾動。

前往WAHOOFITNESS.COM/INSTRUCTIONS(操作說明)可瞭解更多以下操作資訊：自訂數據頁面 // 設定LED燈和聲音 // 向裝置新增路線 // 獲得智慧導航操作說明 // 設定Strava即時賽段 // 在裝置上獲取計畫數據 // 和更多功能！

電腦導航的路線輸入及重新計算功能不應取代你對路線的自行判斷，包括建議的路線是否安全。如會導致危險、不安全或有風險，請勿按照電腦顯示或重新計算的路線。

提供的路線及重新計算的路線資訊僅供參考。根據駕駛者看到的狀況及你知道的其他資訊，如你認為路線安全，適合用作導航，方可遵循路線指示。

數據在輸入電腦後可能會改變，因此路線資訊未必準確。實際路况凌駕於已輸入或重新計算的路線之上。駕駛時盡量減少看電腦的時間。

按照建議路線駕駛時*，必須遵循所有交通規則、標誌及其他路况資訊（例如單程行車或繞道）。

警告 製品に関する警告およびその他の重要な情報については、製品に同梱の重要な製品情報を参照してください。 // エクササイズプログラムを開始または変更する際は、必ず事前に医師にご相談ください。

サイクルコンピュータのセットアップ 1. WAHOO ELEMNT コンパニオンアプリをダウンロードします。BLUETOOTHが電源になっていることを確認してください。 // 2. ELEMNT ROAM をオンにします。左側のボタンをホールドして電源をオン/オフにします。 // 3. QRコードをスキャンして、スマートフォンとペアリングします。QRが表示されていない場合は、左側のメニューボタンを押し、「Pair Phone（スマートフォンのペアリング）」を選択します。 // 4. アプリの手冊書に従ってください。WiFiに接続して別のアプリを認証し、個人データフォームを完成させ、ソーシャルおよびまたは電子メールにリンクします。 // 5. フロントボタンが表示された場合は、ファームウェアをアップデートしてください。

センサーのペアリング 1. ELEMNT ROAMをオンにし、メニューに進みます。メニューを取得するには、左のボタンを押します。 // 2. 「ADD SENSOR（センサーを追加）」を押します。 // 3. センサーをアクティブにし、ELEMNT ROAMの近くでホールドします。センサーを揺動させ、LEDライトが点滅することを確認します。注：バッテリー節約のため、LEDは30秒後に無効になります。 // 4. センサーを保存します。

自転車に乗りましょう。 オプション1: アウトフロント マウント。31.8mmハンドルバーとの互換性があります。2.5mm六角レンチを使用して、マウントをハンドルバーにしっかりと固定してください。 // オプション2: ステムマウント。同梱のジップタイ（結束バンド）を使用してバイクシステムに取り付けます。

ボタンの機能 1. メニュー（ホールドして電源をオン/オフ） // 2. スマートボタン（画面に応じて変化） // 3. ページオーバー // 4. 上下スクロール

下記の実行方法については、WAHOOFITNESS.COM/手順書をご覧ください。 ワークアウトページのカスタマイズ // LEDおよびサウンドのセットアップ // デバイスのルートの追加 // タンク毎に振動をもらう // Stravaライブセグメントのセットアップ // デバイスでのプラン済みワークアウトの取得 // など！

走行の際は、コンピュータに入力されたルートやナビゲーション再計算機能のみ頼らず、提案されたルートが安全であるかどうかなどを自分自身で確認してから走行してください。走行が危険な場合、または危険を伴う可能性がある場合は、入力されたルートやコンピュータに表示される再計算されたルートを進まないでください。

ルートと再計算されたルートに関する情報は、参考のためにのみ使用してください。走行中の認識およびその他の情報に基づいて、ルートが安全であることが確認された場合このみルート案内を慎重に使用して、走行ルートを進んでください。

コンピュータに入力されたデータは変更されていることがあるため、ルート情報は正確でない場合があります。入力されたルートや再計算されたルートではなく、常に実際の道路状況を優先して走行してください。走行中は、必要な時にのみコンピュータを見るようにしてください。

提案されたルートを走行する際は、交通規則や標誌、道路状況に関するその他の情報（一方通行や迂回経路など）に常に従ってください

경고 제품 상자에 포함된 중요 제품 정보에서 제품 경고 및 기타 중요 정보를 확인하십시오.운동 프로그램을 시작하거나 변경하기 전에 의사와 상담하십시오.

바이크 컴퓨터 설정 1. WAHOO ELEMNT 앱 다운로드. 블루투스* 커져 있는지 확인하세요. // 2. ELEMNT ROAM 키를 왼쪽 버튼을 눌러 전원을 켜고 끕니다. // 3. QR 코드를 스캔하여 폰과 페어링. QR 코드가 표시되지 않으면 왼쪽 메뉴 버튼을 누르고 *폰 페어링*을 선택하세요. // 4. 앱 설명 따라 하기. WiFi 연결, 다른 앱 연결, 개인 데이터 양식 작성, 소셜 및/또는 이메일에 연동하세요. // 5. 메시지가 나타나면 업데이트하세요.

센서 페어링

1. ELEMNT ROAM를 켜고 메뉴로 이동. 왼쪽 상단의 버튼을 눌러 메뉴로 이동하세요. // 2. 센서 추가 선택. // 3. 센서 활성화 및 ELEMNT ROAM 근처에 두기. 센서를 흔들어서 LED 표시등이 깜박이는 것이 확인이 됩니다. 체크: 배터리를 절약하기 위해 30초 후에 LED가 비활성화됩니다. // 4. 센서 저장.

자전거에 장착하기 옵션 1: 아웃 프론트 마운트 장착. 31.8mm 핸들바 호환됩니다. 2.5mm 육각 렌치를 사용하여 핸들을 단단히 고정시켜주세요. // 옵션 2: 스템 마운트 장착. 함께 제공된 케이블 타이를 사용하여 자전거 스템에 부착하세요.

버튼 기능

1. 메뉴 (눌러서 전원 켜기/끄기). // 2. 스마트 버튼 (화면에 따라 변경). // 3. 페이지 넘기기. // 4. 위/아래로 스크롤.

다음 방법에 대한 더 자세한 정보가 필요하시면 WAHOOFITNESS.COM/INSTRUCTIONS로 이동하세요:

워크아웃 페이지 설정 // LED 및 사운드 설정 // 장치에서 Planned workout 설정하기 등!

컴퓨터의 경로 입력 및 재탐색 기능은 경로 수행 시 제안된 경로가 주행하기 안전한지를 포함한 운전자의 판단을 대체하는 것이 아닙니다. 위험하거나, 안전하지 않거나, 리스크가 있을 경우에는 컴퓨터에 표시된 경로 또는 재탐색된 경로를 따르지 마십시오.

제공된 경로 및 재탐색 경로 정보는 참고용으로 제공됩니다. 주행 중에 눈으로 확인한 것과 운전자가 습관화 다른 경로에 따라 경로가 안전하고 주행 탐색에 이 정보를 사용하는 것이 권장됩니다 판단하는 경우에만 경로 지도를 따라야 합니다.

컴퓨터에 입력된 데이터는 입력된 후에 변경되었을 수 있으므로 경로 정보가 정확하지 않을 수 있습니다. 실제 도로 상황이 입력되거나 재탐색된 경로보다 항상 우선합니다. 주행 중에는 컴퓨터를 보는 시간을 최소화하십시오.

제안된 경로에 따라 주행할 때는 반드시 모든 교통 법규, 신호 및 도로 상황에 대해 제공되는 기타 정보(예: 질병통령 또는 우회)를 따라야 합니다.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Предупреждения о продукте и другую важную информацию см. В разделе «Важная информация о продукте», включенном в упаковку продукта. Всегда консультируйтесь со своим врачом, прежде чем начинать или изменять любую программу упражнений.

НАСТРОЙКА ВЕЛОКОМПЬЮТЕРА

1. ЗАГРУЗИТЕ СОПУТСТВУЮЩЕЕ ПРИЛОЖЕНИЕ WAHOO ELEMNT. Убедитесь, что Bluetooth включен. // 2. ВКЛЮЧИТЕ ELEMNT ROAM. Удерживайте кнопку питания с левой стороны для включения / выключения. // 3. СКАНИРУЙТЕ QR-КОД ДЛЯ СИНХРОНИЗАЦИИ СО СМАРТФОНОМ. Если QR-код не отображается, нажмите на кнопку меню с левой стороны и выберите "Синхронизация со смартфоном". // 4. СЛЕДУЙТЕ УКАЗАНИЯМ ПРИЛОЖЕНИЯ. Подключитесь к WiFi, авторизируйте другие приложения, заполните форму персональных данных, укажите ссылки на соцсети и/или эл. почту. // 5. ОБНОВИТЕ ПРОШИВКУ, ЕСЛИ ДОСТУПНО ОБНОВЛЕНИЕ.

СИНХРОНИЗИРУЙТЕ ДАТЧИКИ

1. ВКЛЮЧИТЕ ELEMNT ROAM И ПЕРЕЙДИТЕ В МЕНЮ. Нажмите на левую верхнюю кнопку, чтобы попасть в меню. // 2. ВЫБЕРИТЕ ДОБАВИТЬ ДАТЧИК. // 3. АКТИВИРУЙТЕ ДАТЧИК И УДЕРЖИВАЙТЕ ЕГО РЯДОМ С ELEMNT ROAM. Встряхните датчик и посмотрите, мигают ли светодиодные индикаторы. Примечание: светодиоды отключатся через 30 секунд для экономии заряда батареи. // 4. СОХРАНИТЕ ДАТЧИК.

УСТАНОВКА НА ВЕЛОСИПЕД

ВАРИАНТ 1: Фронтальный монтаж. Совместимо с рулем велосипеда на 31,8 мм. Используйте торцовый ключ на 2,5 мм, чтобы закрепить кронштейн на руле. // **ВАРИАНТ 2:** Монтаж на выносе руля. Используйте кабельные хомуты из комплекта, чтобы закрепить на выносе руля.

ФУНКЦИОНАЛ КНОПОК

1. МЕНЮ / УДЕРЖИВАЙТЕ, ЧТОБЫ ВКЛ. / ОТКЛ. ПИТАНИЕ. // 2. ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНЫЕ КНОПКИ (БЫСТРАЯ СМЕНА СТРАНИЦ ВО ВРЕМЯ ЕЗДЫ). // 3. ПЕРелистыВание. // 4. ПРОкрутка ВВЕРХ и ВНИЗ.

ПЕРЕЙДИТЕ НА WAHOOFITNESS.COM/INSTRUCTIONS ЗА ДОПОЛНИТЕЛЬНУЮ ИНФОРМАЦИЕЙ:

Индивидуальная настройка параметров тренировки // Настройка светодиодов и звуков // Добавить маршрут на устройство // Получите пошаговые инструкции // Настройка функции Strava Live Segments // Получите плановые тренировки на своё устройство // и не только!

Функции ввода и изменения маршрута в компьютере не должны подменять собой вашу оценку поездки, включая оценку ее безопасности. Прекратите движение по изначальному или измененному компьютером маршруту, если он может представлять опасность или угрозу.

Информация об изначальном и измененном маршруте предоставляется только в справочных целях. Натуральными маршрута можно следовать, только если вы на основании окружающей обстановки и прочей информации определите, что маршрут безопасен и перемещение по нему возможно.

Данные, введенные в компьютер, могли измениться с момента ввода, следовательно, информация о маршруте может быть неточной. Фактическая дорожная обстановка всегда важнее введенного или измененного маршрута. В поездке старайтесь как можно реже отвлекаться на компьютер. Перемещаясь по предложенному маршруту, всегда соблюдайте правила дорожного движения, указания знаков и прочую информацию о дорожных условиях (например, одностороннее движение или объезды).

คำเตือน ดูข้อมูลผลผลิตก่อนที่ใส่ค่าคุณบกาลองผลผลิตอื่นที่สำหรับคำเตือนเกี่ยวกับผลผลิตนั้น และข้อมูลที่ใส่คำเตือน ๆ โปรดปรึกษาแพทย์ทุกครั้งก่อนที่จะเริ่มหรือปรับเปลี่ยนโปรแกรมการออกกำลังกายใด ๆ

ตั้งค่าคอมพิวเตอร์

1. ดาวน์โหลด WAHOO ELEMNT แอปบนมือถือ. เปิดบลูทูธ // 2. เปิดใช้งาน ELEMNT ROAM, กดปุ่มซ้ายเพื่อเปิดเครื่อง. // 3. สแกน QR CODE เพื่อจับคู่กับโทรศัพท์. หาก QR Code ไม่แสดง ให้กดปุ่มเมนู, ดูป้ายและเลือก "จับคู่กับโทรศัพท์". // 4. ทำตามคำแนะนำของแอป. เชื่อมต่อับ WiFi, อนุญาตแอปอื่น ๆ การออกแบบโปรแกรม, ลงทะเบียนชื่อเชื่อมโยงไปยังสังคมและ / หรืออื่น // 5. อัปเดต FIRMWARE ถ้าพร้อม.

ตัวจับสัญญาณการจับคู่

1. เปิดเครื่อง ELEMNT ROAMและไปที่เมนู . กดปุ่มซ้ายเพื่อไปที่เมนู. // 2. เลือกลงที่ตัวตรวจจับสัญญาณ. // 3. เปิดใช้งานตัวตรวจจับสัญญาณและกดปุ่มไอคอน ELEMNT ROAM. เขย่าตัวตรวจจับสัญญาณและมองหาโทรศัพท์บน LED. หมายเลข: ไฟ LED จะดับหลังจาก 30 วินาทีเพื่อประหยัดแบตเตอรี่ // 4. บันทึกตัวตรวจจับสัญญาณ.

ตัวอย่างการใช้งาน

ตัวอย่างที่ 1: ขาคัดต้นหมัดตัวอย่างที่ 1: ขาคัดต้นหมัด. ใช้ร่วมกับหมัดมีจิม 31.8 มม. ใช้หมัดประแจอัลเลนขนาด 2.5 มม. เพื่อยึดติด. // ทางเลือกที่ 2: ขาคัดยึด. ใช้สายรัดข้อเท้าติดกับคานของจักรยาน.

ความสามารถในการทำการของปุ่ม

1. เมนู (กดค้างเพื่อเปิด/ปิดเครื่อง). // 2. ปุ่ม SMART BUTTONS (เปลี่ยนตามหน้าจอ). // 3. หมัดไป. // 4. เลื่อนขึ้นและลง.

ไปที่ WAHOOFITNESS.COM / ดูเพิ่มเติมเกี่ยวกับบริการ

ปรับมุมมองออกก่าลังกาย // ตั้งค่าไฟ LED และเสียง // เพิ่มเส้นทางไปยังอุปกรณ์ของ คุณ // เลือกลับโดยกลับค่าเมนู // ตั้งคการแสดงสคของ Strava // รับแผนการออกก่าลังกายในอุปกรณ์ของคุณ // และอื่น ๆ!

ไมการยึดถือตามหมัด, ลเส้นทางที่แสดงและที่จัดการค่าคุณระบบนำทางใหม่ของคอมพิวเตอร์ตามวงเวียนวงกลมของคุณในขณะที่ยังขึ้นเส้นทางใด ๆ รวมถึงเส้นทางที่แนะนำที่ปลอดภัยหรือไม่ อย่างไรก็ตามเส้นทางหรือการคำนวณใหม่ในที่ตั้งบนคอมพิวเตอร์ หากการทำเช่นนี้อาจเป็นอันตราย ไม่ปลอดภัย หรือมีความเสี่ยงใด

ข้อมูลเส้นทางและเส้นทางที่คำนวณใหม่มีคุณสมบัติประสงค์ที่การอ้างอิงเท่านั้น ควรไปตามเส้นทางเฉพาะเมื่อคุณสามารถตัดสินใจได้เท่านั้น โดยอิงตามตามหมัด ลที่ คุณเห็นในขณะที่ยังขึ้น และหมัด ลอื่น ๆ ที่คุณเรียนรู้, ว่า เส้นทางนั้นมีคามปลอดภัยและถือเป็นการรอบคอบที่จะใช้เส้นทางนั้นในการขับขี่

ข้อมูล ที่แสดงบนคอมพิวเตอร์ของคุณอาจมีการเปลี่ยนแปลงเนื่องจากเป็นข้อมูล จากการทำนและข้อมูลเส้นทางดังกล่าวอาจจะไม่ คง สภาทถนนจริงมีความสำคัญมากหมัด ลที่แสดงหรือการคำนวณเส้นทางใหม่ ควรใช้เวลาในการมองออกคอมพิวเตอร์ โดยอิงตามที่คุณขับขี่

หากขับขี่ ไปตามเส้นทางที่แนะนำของปฎิบัติตามกฎจราจรอย่างเคร่งครัด รวมถึงไปต่าง และหมัด ลอื่น ๆ ที่ระบุ เกี่ยวกับสภาพถนน (ตัวอย่างเช่น เป็นเส้นทางจราจรแบบบีบแวนหรือทางเบี่ยง)

ELEMNT ROAM

gps bike computer

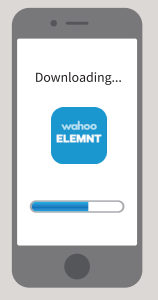
QUICK START GUIDE



wahoo

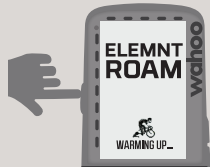
1. DOWNLOAD WAHOO ELEMNT COMPANION APP

Ensure Bluetooth is on



2. TURN ON ELEMNT ROAM

Hold top left button to power on/off



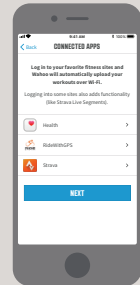
3. SCAN QR CODE TO PAIR WITH PHONE

If QR Code isn't shown, press left side menu button and select "Pair Phone"

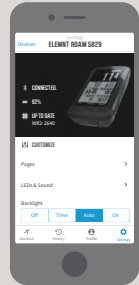


4. FOLLOW APP INSTRUCTIONS

Connect to WiFi, authorize other apps, complete personal data form, link to social and/or email



5. UPDATE FIRMWARE IF PROMPTED



WARNING

See *Important Product Information* included in the product box for product warnings and other important information.

Always consult your physician before you begin or modify any exercise program.

The route input and recalculation navigation features of the computer should not replace your own judgment while riding on a route, including whether the route suggested is safe to ride. Do not follow the route or re-calculated routes presented on the computer if you do so would be dangerous, unsafe or risky.

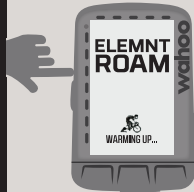
The route and re-calculated route information provided is for reference purposes only. Route directions should be followed only if you conclude, based on what you see while riding, and other information that you learn, that the route is safe, and it is prudent to use it to navigate a ride.

The data inputted in the computer may have changed since it was inputted and thus the route information may not be accurate. Actual road conditions always take precedent over an inputted or re-calculated route. Keep to a minimum the amount of time you look at the computer while riding.

When riding along the suggested route always follow all traffic regulations, signage and other information provided about road conditions (for example, one-way traffic or detours).

1. TURN ON THE ELEMNT ROAM AND GO TO MENU

Press the bottom left button to get to the menu

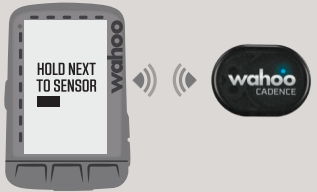


2. SELECT ADD SENSOR



3. ACTIVATE THE SENSOR AND HOLD NEAR ELEMNT ROAM

Shake the sensor and look for LED lights to blink.
Note: LEDs will disable after 30 seconds to save battery.



4. SAVE SENSOR



GO TO WAHOOFITNESS.COM/ INSTRUCTIONS FOR MORE INFORMATION ON HOW TO:

- Route to Start
- Route to Saved Locations
- Get Back on Track Navigation
- Get Planned Workouts
- Set Up Strava Live Segments
- And more!

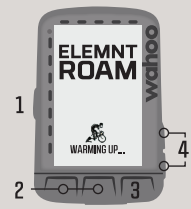
OPTION 1: OUT-FRONT MOUNT

Compatible with 31.8mm handlebars. Use a 2.5mm Allen wrench to secure mount to handlebars.



OPTION 2: STEM MOUNT

Use the included zip ties to attach bike stem.



1. MENU (HOLD TO POWER ON/OFF)
2. SMART BUTTONS (CHANGE BASED ON SCREEN)
3. PAGE OVER
4. SCROLL UP AND DOWN

Lorsque vous suivez une route suggérée, assurez-vous de toujours suivre les règles de la route, les signaux et autres informations fournies sur les conditions de route (par exemple les sens uniques ou les déviations).

AVVISO Consultare le *Importanti informazioni sul prodotto* contenute nella confezione, indicanti le avvertenze e altre importanti informazioni sul prodotto. Consultare sempre il proprio medico prima di iniziare o modificare qualsiasi programma di allenamento.

IMPOSTA IL CICLOCOMPUTER

1. SCARICA L'APP PARTNER WAHOO ELEMNT. Assicurati che il Bluetooth sia attivo. // 2. ACCENDI ELEMNT. Tieni premuto il pulsante laterale sinistro per accendere/spagnere. // 3. SCANSIONA IL CODICE QR PER L'ABBINAMENTO AL TELEFONO. Se il codice QR non è visibile, premi il pulsante di menu laterale sinistro e seleziona "Abbinata telefono". // 4. SEGUI LE ISTRUZIONI DELL'APP. Connetti al Wi-Fi, autorizza altre app, completa il modulo dati personali, collegati al social network e/o invia una e-mail. // 5. AGGIORNA IL FIRMWARE SE RICHIESTO.

CONNESSIONE DEI SENSORI

1. ACCENDI ELEMNT E VAI AL MENU. Premi il pulsante superiore sinistro per andare al menu. // 2. SELEZIONA AGGIUNGI SENSORE. // 3. ATTIVA IL SENSORE E TIENILO VICINO A ELEMNT. Scuoti il sensore e guarda se le luci LED lampeggiano. Nota: i LED si disabilitano dopo 30 secondi per risparmiare la batteria. // 4. SALVA IL SENSORE.

MONTAGGIO SULLA BICI

OPZIONE 1: montaggio sul manubrio. Compatibile con manubri da 31,8 mm. Utilizza una chiave a brugola da 2,5 mm per fissare il supporto al manubrio. // OPZIONE 2: montaggio sull'attacco. Utilizza le fascette incluse per fissarlo all'aggrancio.

FUNZIONALITÀ DEI PULSANTI

1. MENU (TIENI PREMUTO PER ACCENDERE/SPAGNERE) // 2. PULSANTI INTELLIGENTI (CAMBIANO IN BASE ALLA SCHERMATA) // 3. AVANZAMENTO PAGINA // 4. SCORRI SU E GIÙ

VAI SU WAHOOFITNESS.COM/INSTRUMENTI PER ULTERIORI INFORMAZIONI SU COME:

Personalizzare le pagine di allenamento // Impostare i LED e i suoni // Aggiungere un percorso sul tuo dispositivo // Ottenere istruzioni a ogni curva // Impostare i segmenti live di Strava // Ottenere allenamenti pianificati sul tuo dispositivo // e molto altro!

La funzione del computer di navigazione con immissione e ricalcolo del percorso non deve sostituire il tuo buon senso quando pedali, incluso per valutare se è sicuro percorrere l'itinerario suggerito. Non seguire il percorso suggerito o l'itinerario ricalcolato dal computer se credi che sia pericoloso, non sicuro o rischioso.

Le informazioni fornite riguardo al percorso suggerite e all'itinerario ricalcolato servono solo come riferimento. Segui le indicazioni relative al percorso solo se ritieni, in base a ciò che vedi mentre pedali e alle altre informazioni che acquisisci, che l'itinerario sia sicuro e il suo utilizzo come guida rappresenti una scelta prudente. I dati immessi nel computer possono essere cambiati dal momento della loro immissione e pertanto le informazioni sul percorso potrebbero non essere precise. La valutazione delle condizioni effettive della strada deve sempre prevalere rispetto al percorso immesso o ricalcolato. Mentre pedali riduci al minimo il tempo che passi a guardare il computer.

Quando percorri l'itinerario suggerito rispetta sempre il codice stradale, la segnaletica e le altre informazioni fornite sulle condizioni della strada (per esempio, traffico a senso unico e deviazioni).

AVERTISSEMENT Consultez les informations importantes sur le produit figurant sur la boîte du produit pour connaître les avertissements et autres informations importantes. Consultez toujours votre médecin avant de commencer ou de modifier un programme d'entraînement.

CONFIGURATION DU COMPTEUR DE VÉLO

1. TÉLÉCHARGEZ L'APPLI COMPANION WAHOO ELEMNT. Assurez-vous que le Bluetooth est activé. // 2. ALLUMEZ ELEMNT ROAM. Maintenez le bouton gauche appuyé pour allumer/éteindre. // 3. SCANNEZ LE CODE QR POUR SYNCHRONISER AVEC LE TÉLÉPHONE. Si le code QR n'est pas affiché, appuyez sur le bouton de menu de gauche et sélectionnez "Synchroniser téléphone". // 4. SUIVEZ LES INSTRUCTIONS DE L'APPLI. Connectez-vous au Wi-Fi, autorisez les applications tierces, complétez le formulaire de données personnelles, associez vos comptes sur les réseaux sociaux et/ou e-mail. // 5. METTEZ LE MICROPROGRAMME À JOUR SI BESOIN.

SYNCHRONISATION DES CAPTEURS

1. ADJONTEZ LE SENSORE ET ALLEZ DANS LE MENU. Appuyez sur le bouton en haut à gauche pour accéder au menu. // 2. SÉLECTIONNEZ AJOUTER CAPTEUR. // 3. ACTIVEZ LE CAPTEUR ET TENEZ-LE PRÈS DE ELEMNT. Secouez le capteur et vérifiez que les voyants LED clignotent. Remarque : les LED se désactiveront après 30 secondes pour économiser la batterie. // 4. SAUVEGARDEZ LE CAPTEUR.

MONTAGE SUR LE VÉLO

OPTION 1 : montage sur le devant. Compatible avec les guidons de 31,8 mm. Utilisez une clé Allen de 2,5 mm pour fixer le montage sur le guidon. // OPTION 2 : montage sur la potence. Utilisez les attaches zippees incluses pour fixer le montage sur la potence du vélo.

FONCTIONNALITÉ DES BOUTONS

1. MENU (MAINTENEZ APPUYÉ POUR ALLUMER/ÉTEINDRE) // 2. BOUTONS INTELLIGENTS (CHANGENT EN FONCTION DES ÉCRANS) // 3. PAGE SUIVANTE // 4. DÉFILER VERS LE HAUT ET LE BAS

RENDEZ-VOUS SUR WAHOOFITNESS.COM/INSTRUMENTI PER APPRENDERE A:

Personalizzare le pagine d'entraînement // Configurer les voyants et les sons // Ajouter un itinéraire à votre appareil // Recevoir des instructions de navigation // Configurer les segments Strava en temps réel // Télécharger des entraînements planifiés sur votre appareil // Et bien plus encore !

La fonction de navigation donnant la route à suivre et à recalculer de l'ordinateur ne doit pas remplacer votre bon sens lors que vous conduisez, comme par exemple de juger si la route à suivre suggérée est sans danger. Ne suivez pas la route conseillée ou recalculée présentée sur l'ordinateur si elle présente des dangers ou des risques pour votre sécurité.

Les informations de route conseillée et recalculée fournies ne le sont qu'à des fins de référence. Vous ne devriez suivre ces indications que si vous concluez alors que vous roulez, en observant la route et d'autres informations dont vous prenez conscience, que cette route est sans danger et qu'il est prudent de la suivre. Les données réelles auront peut-être changé depuis le moment où elles ont été saisies dans l'ordinateur et risquent par conséquent d'être inexactes. Les conditions réelles de la route doivent toujours prévaloir comparées à une route pré-saisie ou recalculée. Regardez l'ordinateur le moins possible tout en conduisant.

ACHTUNG Sie finden wichtige *Produktinformationen* wie Produktwarnungen und andere wichtige Details auf der Verpackung des Produkts. // Sprechen Sie stets mit Ihrem Arzt, bevor Sie ein Trainingsprogramm beginnen oder verändern.

EWICHTUNG DES FAHRRADCOMPUTERS

1. SCHALTEN SIE DEN WAHOO ELEMNT-APP HERUNTER. Stellen Sie sicher, dass Bluetooth eingeschaltet ist. // 2. SCHALTEN SIE DEN ELEMNT ROAM EIN. Halten Sie die Taste an der linken Seite gedrückt, um den Computer ein-/auszuschalten. // 3. SCANNEN SIE DEN QR-CODE ZUR KOPPLUNG MIT DEM HANDY. Wenn der QR-Code nicht angezeigt wird, drücken Sie die Taste auf der linken Seite des Gerätes und wählen Sie im Menü "Handy koppeln" aus. // 4. FOLGEN SIE DEN APP-ANLEITUNGEN. Stellen Sie eine WLAN-Verbindung her, autorisieren Sie andere Apps, füllen Sie das Formular mit den persönlichen Daten aus, verbinden Sie sich mit sozialen Medien und/oder e-Mail. // 5. AKTUALISIEREN SIE DIE FIRMWARE, WENN SIE DAZU AUFGEFORDERT WERDEN.

KOPPEL N DER SENSOREN

1. ADJONTEZ LE SENSORE ET ALLEZ DANS LE MENU. Appuyez sur le bouton en haut à gauche pour accéder au menu. // 2. SÉLECTIONNEZ AJOUTER CAPTEUR. // 3. ACTIVEZ LE CAPTEUR ET TENEZ-LE PRÈS DE ELEMNT. Secouez le capteur et vérifiez que les voyants LED clignotent. Remarque : les LED se désactiveront après 30 secondes pour économiser la batterie. // 4. SAUVEGARDEZ LE CAPTEUR.

MONTAGE AM FAHRRAD

OPTION 1 : Lenker-Montage. Kompatibel mit 31,8-mm-Lenkern. Verwenden Sie einen 2,5-mm-Inbusschlüssel für die sichere Montage am Lenker. // OPTION 2 : Vorbau-Montage. Verwenden Sie die beiliegenden Kabelbinder zur Befestigung am Vorbau.

TASTEN-FUNKTIONEN

1. MENU (GEDRÜCKT HALTEN ZUM EIN-/AUSSCHALTEN) // 2. INTELLIGENTE TASTEN (ÄNDERN SICH JE NACH BILDSCHIRM) // 3. SEITE BILDTUM // 4. HOCH-UND RUNTERSCROLLEN

GEHEN SIE AUF WAHOOFITNESS.COM/INSTRUMENTI UM WEITERE INFORMATIONEN UND ANLEITUNGEN ZU DIESEN THEMEN ZU ERHALTEN:
INDIVIDUELLE ANPASSUNG VON TRAININGSSETTEN // Einrichtung von LEDs und Tönen // Hinzufügen einer Strecke zu Ihrem Gerät // Turn-by-Turn Abbiegehinweise // Einrichtung der Strava-Live-Segmente // Erhalten Sie geplante Trainings auf Ihrem Gerät // und mehr!

Die Funktionen Routeingebabe und Neuberechnung der Navigation auf dem Computer sollen nicht mehr wiegen als Ihre eigene Einschätzung während des Fahrens einer Strecke, einschließlich, ob die

vorgeschlagene Route zum Befahren sicher ist. Fahren Sie die Route oder die auf Ihrem Computer neu berechnete Strecke nicht, wenn diese voraussichtlich gefährlich, unsicher oder risikoreich ist.

Die Informationen zur Route und der neu berechneten Route sind nur als Referenz gedacht. Routenbeschreibungen sollten nur befolgt werden, wenn Sie aufgrund dessen, was Sie bei der Fahrt sehen und anderen Informationen, die Sie erhalten, die Strecke als sicher einschätzen und es sinnvoll ist, diese Fahrt zu unternehmen.

Die in den Computer eingegebenen Daten können sich seit der Eingabe verändert haben, sodass die Routeninformationen nicht mehr genau sind. Aktuelle Straßenbedingungen haben immer Vorrang gegenüber einer eingegebenen oder neu berechneten Route. Halten Sie die Zeit, die Sie während der Fahrt auf den Computer schauen, so kurz wie möglich.

Wenn Sie eine vorgeschlagene Route fahren, beachten Sie immer die Verkehrsbestimmungen, die Schilder und weitere Informationen zu den Straßenbedingungen (beispielsweise Einbahnverkehr oder Umwege).

ADVERTENCIA Consulta la hoja *Información importante* sobre el producto incluida en la caja del producto para conocer las advertencias sobre productos y otra información importante. Consulta siempre a un médico antes de empezar o modificar cualquier programa de ejercicios.

CONFIGURACIÓN DEL CICLOCOMPUTADOR GPS 1. DESCARGAR LA APLICACIÓN WAHOO ELEMNT COMPANION. Asegurarse de que el Bluetooth esté activado. // 2. ABRIR ELEMNT ROAM. Mantener presionado el botón de encendido/apagado del lado izquierdo. // 3. ESCANEAR EL CÓDIGO QR PARA ENLAZAR CON EL TELEFONO. Si no se muestra el código QR, presionar el botón de menú del lado izquierdo y luego seleccionar "Pair Phone" (Enlazar teléfono). // 4. SEGUIR LAS INSTRUCCIONES DE LA APLICACIÓN. Conectarse a una red Wi-Fi, autorizar otras aplicaciones, completar el formulario de datos personales, vincular a redes sociales y/o correo electrónico. // 5. ACTUALIZAR EL FIRMWARE DE SER REQUERIDO.

ENLAZAR SENSORES 1. ABRIR ELEMNT ROAM E IRAL MENÚ. Presionar el botón superior izquierdo para ir al menú. // 2. SELECCIONAR "ADD SENSOR" (Agregar sensor). // 3. ACTIVAR EL SENSOR Y MANTENER CERCA DE ELEMNT ROAM. Sacudir el sensor y esperar a que las luces de LED titilen. Nota: Los LED se apagaran después de 30 segundos para ahorrar energía. // 4. GUARDAR SENSOR.

MONTAR EN LA BICICLETA OPCION 1: Montaje al frente. Compatible con anclajes de 31,8 mm. Usar una llave Allen de 2,5 mm para asegurar al manillar. // OPCION 2: Montaje en la potencia. Usar las abrazaderas plásticas incluidas para fijar a la potencia o codo.

FUNCIONES DE LOS BOTONES 1. MENÚ (MANTENER PRESIONADO EN BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO) // 2. BOTONES INTELIGENTES (CAMBIAN EN BASE A LAS PANTALLAS) // 3. CAMBIO DE PÁGINA // 4. DESPLAZARSE DE ARRIBA A ABAJO

IR A WAHOOFITNESS.COM/INSTRUMENTI PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN SOBRE CÓMO: Personalizar las páginas de ejercicio // Configurar LED y sonidos // Agregar una ruta para el dispositivo // Recibir instrucciones detalladas de navegación // Configurar un segmento Strava en tiempo real // Recibir ejercicios planificados en tu dispositivo // y mucho más!

La característica del ordenador para la entrada y el recálculo de la ruta no debe sustituir su buen juicio cuando establezca un recorrido, incluido el hecho de si el recorrido sugerido es seguro. No siga la ruta ni el recálculo de la misma que efectúe el ordenador si ello implica cualquier riesgo, inseguridad o peligro.

La información que se proporciona sobre la ruta y el recálculo de esta es solo para fines de referencia. Siga las instrucciones referentes a la ruta únicamente si usted sabe, basándose en lo que vea durante el recorrido y por otras informaciones que posea, que la ruta es segura y que es prudente utilizarla para ir a su destino.

Los datos con los que opera el ordenador pueden haber cambiado desde el momento en que se introdujeron, por lo que la información referente a la ruta puede no ser exacta. El estado real de la vía es siempre lo fundamental, por encima de la ruta introducida o recalculada. Mientras efectúe su recorrido, reduzca al mínimo el tiempo que esté mirando el ordenador.

Cuando siga la ruta sugerida, obedezca siempre todas las normas y reglamentos de tráfico, y preste atención a las señales y cualquier otra información sobre el estado de la vía (por ejemplo, si el tráfico es de sentido único o si existe algún desvío)

警告 有关产品警告和其他重要信息, 请参阅产品包装盒中随附的重要产品信息。在开始或修改任何锻炼计划之前, 请务必咨询您的医生。

设置自行车码表 1. 下载WAHOO ELEMNT 配套应用程序, 确保蓝牙已开启。// 2. 开启ELEMNT ROAM. 长按左侧按钮接通/关闭电源。// 3. 扫描二维码与手机配对。若二维码未显示, 长按菜单按钮后选择“手机配对”。// 4. 遵循应用程序说明, 连接WiFi, 授权其它应用, 完成个人数据表单, 社交链接和/或电子邮件。// 5. 更新固件 (若提示)。

感应器配对 1. 打开ELEMNT ROAM后前往菜单, 按左上方的按钮前往菜单。// 2. 选择添加感应器。// 3. 晃动感应器后保持在ELEMNT ROAM附近, 晃动感应器, 注意LED灯闪烁。注意: 为了节省电量, LED灯将在30秒后关闭。// 4. 安装感应器。

安装到自行车上 选项1: 前方安装, 兼容31.8mm车把。使用2.5mm六角扳手安装到把手上固定。// 选项2: 安装到龙头上, 使用内含的拉绳扣将其安装在自行车龙头 (竖管) 上。

按钮功能 1. 菜单 (长按可接通/关闭电源) // 2. 智能按钮 (根据屏幕更改) // 3. 翻页 // 4. 上下滚动。**前往WAHOOFITNESS.COM/INSTRUMENTI (操作说明)可了解更多以下操作信息:** 自定义锻炼页面 // 设置LED灯和声音 // 向设备添加路线 // 获得智能导航操作说明 // 设置Strava实时赛段 // 在设备上获取计划路线 // 和更多功能!

按路线骑行时, 电脑的路线输入和重新计算导航功能不应取代您的个人判断, 包括判断建议的路线是否适合安全骑行。如果按照电脑上显示的路线或重新计算的路线骑行将会有危险, 不安全或有风险, 请勿这样做。

关于路线和重新计算的路线的信息仅供参考。如果您根据自己看到的情况以及了解的其他信息判断路线是安全的且按照路线骑行是明智之举, 这种情况下才应遵循路线指引。